

HERALDO DE NAVARRA

AÑO I Redacción y Administración: Pamplona 18 de Mayo de 1897 Dos ediciones diarias Número 18
Teléfono núm. 31 Espoz y Mina 2. 2.ª derecha, Precios de suscripción y anuncios Apartado núm. 32
— PAMPLONA — en cuarta plana

CAMISERIA Y CORBATERIA
de Elizalde hermanas
2—SAN SATURNINO—
Tienen el gusto de participar á sus constantes favorecedores y al público en general, que acaban de recibir un elegante y variado surtido de corbatas hechas exclusivamente para esta casa por las principales fábricas.
También se han recibido batistas y sedas para la confección de camisas, últimos modelos, propios para la actual estación.
Se hacen arreglos en camisas de caballero á precios arreglados.

Cambio de monedas
Compra de cupones de la deuda 4 por 100 exterior y billetes hipotecarios de Cuba.
Mauricio Guibert, Mayor 27
PAMPLONA

Máquinas fotográficas
para aficionados y todos los útiles necesarios para hacer fotografías.

Droguería de M. NEGRILLOS
— PAMPLONA —

La Unión y el Fenix Español
Compañía de seguros reunidos
Domicilio social Madrid, calle de Olozaga, n.º 1
(PASAD DE RECOLETOS)



GARANTIAS
Capital social efectivo. Pesetas 12.000.000
Primas y reservas. 44.028.645
Total. 56.028.645

33 años de existencia

SEGUROS CONTRA INCENDIOS.
Esta gran compañía nacional asegura contra los riesgos de incendio.
El gran desarrollo de sus operaciones acreditadas, la confianza que inspiran al público, habiendo pagado por siniestros desde el año 1864, de su fundación, la suma de pesetas 64.650.087,42.

Subdirector de la Compañía en Navarra, Vicente Santesteban, Constitución 49, 4.

Droguería medicinal e industrial
Medicamentos modernos; artículos para pintores, protécnicos, fotógrafos, tintoreros, confiteros, etc. etc.

Farmacia y droguería de M. Negrillos. —20

VINOS de CORELLA
Se venden por cuenta del cosechero en la calle de la Estafeta número 74.
Precios sin igual y clases superiores.
No dejen de visitar el almacén.
Se sirve á domicilio.
Na equivocarse, ESTAFETA, 74.
8 p-7c

Ayuntamiento Constitucional DE PAMPLONA
A las doce de la mañana del día 24 del actual, se substará el suministro de toda la cal hidráulica que se haga necesaria en las obras del municipio durante un año.
Las condiciones pueden verse en la Secretaría municipal.
Pamplona 17 de Mayo de 1897.—Por acuerdo de S. E., Agostí Gofí, secretario.

LA CATALANA
Compañía de seguros contra incendios y explosiones
A PRIMA FIJA
Autorizada por Real Decreto de 25 de Agosto de 1865
Unica en su clase domiciliada en Cataluña
Establecida en Barcelona: Dormitorio de San Francisco, 5, PRINCIPAL
Capital y reservas 30.000.000
Capitales asegurados en 31 Diciembre 1896: pesetas 550.741.846'06
Siniestros pagados hasta igual fecha. 5.803.943'11
Treinta y dos años de existencia
Dirigirse al Comisionado principal é Inspector D. SEBASTIAN GASTEARENA, Plaza del Castillo, 36, 3.º Pamplona.

DR. ARNAL, Oculista
EL ACREDITADO y distinguido médico especialista don Tomás Arnal, de Zaragoza, (donde ha residido veinticuatro años) por atender á la salud de su señora, ha trasladado su gabinete oftálmico á TUDELA (su país) Carrera de las Monjas número 13, principal, donde recibirá en consulta á todos los enfermos de la vista que lo deseen, desde las diez de la mañana á una de la tarde.—Más de veinticinco años dedicado exclusivamente á la curación y operaciones de los ojos. 1—ml. j. d
Carcra, 13, principal.—TUDELA (Navarra)

JOSE LARUMBE
MEDICO-CIRUJANO
Tratamiento de las afecciones del pecho con el aire comprimido y toda clase de inhalaciones usadas en estas enfermedades.— Valencia, 28, 1.º
1—25

EDICION DE LA MAÑANA

El problema ferroviario

Es cosa olvidada de puro sabida, una especie de verdad á lo Pero-Grullo, que la multiplicidad de proyectos, sobre todo cuanto son similares, ó se refieren genéricamente á una misma mejora que solo varía en sus accidentes, perjudica á todos, sin favorecer de una manera determinada y especial á ninguno de ellos.
Esto acontece cabalmente en Navarra al tratarse de nuevas vías ferreas: si los proyectos que existen pudieran por sí solos fomentar los medios de comunicación y dar mejor y más fácil salida á los productos que rinde este privilegiado suelo, habría de seguro un ferrocarril para cada casa y un vagón por cada cepa. Desgraciadamente, entre lo proyectado y lo hecho hay una diferencia tan enorme como entre el ser y el no ser.
En proyectos podemos alardear de una riqueza inmensa: en cuanto á ejecución, estamos á la altura del último mendigo que implora la caridad en la vía pública. Y lo peor del caso es que mientras la idiosincrasia del país no varíe y el egoísmo reine con humos de autócrata; mientras la calumnia á veces y la ligereza siempre no se detenga en los linderos de la discreción; mientras la demasiada soltura de lengua cause tantos estragos en la vida colectiva como producen invariablemente en la esfera particular y se siga haciendo de lo mejor y utópico enemigo declarado de lo bueno y posible, no hay esperanza, siquiera remota, de que las corrientes cambien de curso, ni de que se construya un kilómetro de vía férrea de los miles que se han proyectado, ni de que se lleven los productos necesarios á sus mercados naturales con gran economía de tiempo y dinero.
En el lapso de tiempo que media de 1880 acá; es decir, en el período de 17 años, se han proyectado los siguientes caminos de hierro, sin contar algún otro que acaso olvide mos en este momento:
Lineas que se dirigen en demanda de la frontera:

De Castejón por Sangüesa á Roncal. De Pamplona á Pasajes, Estudios por lo menos: uno por Euzú y sus inmediaciones y otro por Irurzun y Goiztieta.
Lineas en dirección del Ebro: De Pamplona á Calahorra. De Pamplona á Logroño. (De esta deben existir por lo menos tambien dos trazados.)
Lineas transversales. De Pamplona á Sangüesa y Jaca. De Marcilla á Mendigorría y Estell.
Si á todos estos proyectos agregase el de Alduides, ó los de Alduides, y la red de ferrocarriles de vía estrecha cuyo estudio ordenó la Excelentísima Diputación foral, y que no sabemos á que altura se encuentra, podemos hacer el siguiente cálculo:
Longitud kilométrica de los estudios hechos:
Lineas perpendiculares á la frontera:
De Castejón á Sangüesa y Roncal: 140 kilómetros.
De Pamplona á Pasajes (por Euzú): 140 kilómetros.
De Pamplona á Pasajes (por Goiztieta): 84 kilómetros.
Lineas perpendiculares al Ebro:
De Pamplona á Calahorra: 90 kilómetros.
De Pamplona á Logroño, suponiendo que solo existe un solo proyecto y que este utiliza la mitad del trazado anterior: 45 kilómetros.
Lineas transversales:
De Pamplona á Sangüesa: 50 kilómetros. Dejando la sección comprendida entre Sangüesa y Jaca por no pertenecer á esta provincia.
De Marcilla á Mendigorría y Estella: 60 kilómetros.
Suponiendo ahora que los estudios de la red de caminos de hierro económicos ordenados por S. E. la Diputación, abarquen, y no es mucho suponer, 100 kilómetros, porque bajar de esta cifra sería tanto como convertir la red en un carrete de algodón: diez céntimos, tendremos que los planos ferroviarios en dirección de la frontera suman 354 kilómetros: las que van á buscar el Ebro, 135: los de las líneas transversales, 140 y los de la famosa red de S. E., 100; ó lo que es igual un desarrollo total, sea con-

tar proyectos anteriores á la citada fecha de 1880 y á los 17 años desde entonces transcurridos de 699 kilómetros. Suponiendo, por último, que el estudio de cada uno de estos kilómetros ha costado un promedio de mil pesetas, resulta que se han tirado por la ventana 699.000 pesetas sin otro resultado que el de no tener un solo kilómetro construido, amen de alguno que otro disgusto serio en que la formalidad de este país, ó de quienes administran sus intereses, no ha salido muy bien librada que digamos.
Dígasenos ahora, sino es ya llegado el momento de rectificar conductas.

Cartas del "HERALDO," DE VITORIA.

Ferrocarriles.—El mercado
Sr. Director del HERALDO DE NAVARRA.
Mi estimado amigo: Ya saben ustedes que el ferrocarril anglo-vasco-navarro circula ya por cuenta del Estado.
El motivo de la incautación ha sido el que los empleados se negaban á continuar prestando sus servicios si no se les abonaban los sueldos que habían dejado de percibir en algunos meses: esto promovió un conflicto que lo pudo evitar la intervención del gobernador civil, y á los pocos días se presentó el ingeniero del Estado don Ramón Aguinaga con instrucciones del señor ministro de Fomento, que secundadas con exquisito tacto, dió por resultado la paralización por veinticuatro horas y al siguiente día con el personal puramente necesario, continuó circulando con regularidad de aquí á Salinas, que son los únicos diecinueve kilómetros que están construidos: porque aunque hay veinte más, los propietarios de los terrenos se niegan á que circule hasta que no se les abone el importe de los terrenos adquiridos por la empresa constructora que por lo visto lo ha dejado todo en el mayor abandono; y la concesionaria, que es otra, no quiere hacerse cargo y mucho menos habiendo quebrado, según se dice, la casa Artola de San Sebastian que era la encargada de efectuar los pagos. De modo que los que proyectáramos hacer nuestros viajes á Estella ó Pamplona en este ferrocarril, los aplazaremos hasta que cambien los tiempos... y las empresas.

El mercado último estuvo bastante concurrido, cotizándose el trigo á 22 y 25 pesetas el quintal métrico, cebada de 20'50 á 23'50 según clase; avena de 15 á 16'50 y maíz á 19 pesetas. El ganado de cerda de 42 á 44 reales arroba y buques de 22 á 24 reales en ralde.

Los proyectos del alumbrado eléctrico para la población y la construcción de una plaza de mercado en el campo de la Independencia, avanzan rápidamente por parte del Ayuntamiento, que muestra gran interés en su realización.

Se despide hasta otra su afectísimo amigo y s. s. q. b. s. m.,
Mayo 97.

NOTICIAS

Ayer se celebró ante la Comisión de Fomento, la subasta para la venta de los toros que han de lidiarse en las proximas fiestas, adjudicándose la contrata á los señores hijos de Mina, en 5.531 pesetas.

Ayer llegó á Pamplona el ingeniero señor Arazola, autor del proyecto de ferro-carril eléctrico de Pamplona á Logroño, despues de haber terminado los trabajos de campo.

Los trabajos de gabinete le ocuparán algunos dias é inmediatamente presentarán el proyecto terminado á la Excma. Diputación á quien compete resolver en definitiva en el importantísimo asunto de los ferrocarriles navarros.

Dice **El Aralar**:
«Ayer como todos los anteriores dias festivos se veía un corro de chapas en el centro de la carretera junto á la puerta de Tejería. Allí se juegan, se profieren las más soeces palabras y, lo que es peor, se blasfema no siendo extraño que ocurra un día alguna colisión, si no se acude pronto á cortar el mal de raíz. Aquello parece una isla neutral, á donde no llega ni la policía urbana, que no sale fuera de portales, ni la rural que no sube hasta ellos; ni la civil, que brilla por su ausencia, ni la guardia militar á cuya vista pasa el hecho, pero cuya prohibición no es al parecer de su incumbencia.
Rogamos á quien corresponda, se vigilen ese y parecidos lugares y se procure por los agentes evitar un espectáculo tan repugnante como indigno de un pueblo culto.»

Ha llegado á Vitoria el exministro señor Moret.
El objeto de su viaje obedece al deseo de ver á una de sus hijas que se encuentra en el pueblo de Betoño en busca de salud.

El espada **Bombita** no pudo tomar parte en la corrida celebrada ayer en Madrid por haberselo abierto nuevamente la herida que recibió cerca del escroto, en una de las anteriores corridas y en la misma plaza citada.

Información del

"HERALDO DE NAVARRA,"
Ayer después de entrar nuestro número en prensa, recibimos los siguientes telegramas:
Madrid 17 (4' 52 tarde.)

Telegrama recibido de Londres dice, que varios periódicos se ocupan y comentan el estado de las relaciones existentes entre los gobiernos de España y Wasington.

Afirman dichos periódicos que el presidente Mac-Kinley se opone á que se proteja la repatriación de los súbditos americanos que deseen abandonar la isla de Cuba.

Los patriotas exaltados dicen, que obrando los Estados-Unidos en la forma que lo hacen y derrochando (textual) complacencias para con España, solo conseguirán que les suceda lo que en la cuestión de Venezuela después del mensaje de Cleveland, cuestión en la que el honor nacional quedó, según opinan los exaltados, muy mal parado.

Los periódicos londonenses en su mayoría se muestran entusiastas por España, condenando la oficiosidad y continuo movimiento de los jingoistas americanos que simpatizan con la insurrección.

Madrid 17 (4' 53 tarde.)
El mismo telegrama dice que es muy comentada en Londres la impresión causada en España por el regreso del general Polavieja.

La prensa relata las manifestaciones de entusiasmo habidas en Zaragoza y Madrid y elogia á los pueblos que saben sentir tales entusiasmos por los defensores de su patria.

Es también comentadísimo el artículo publicado por **El Liberal** acerca de la llegada del ilustre vencedor de Silang.

Madrid 17 (4' 59 t.)
La recepción verificada en Palacio ha estado concurridísima como en años anteriores.

Han asistido todos los generales y grandes de España.

La plaza de la Armería concurridísima.
Polavieja no ha podido asistir á causa de su enfermedad.

El Corresponsal
Madrid 18 (2' 40 m.)

Ha producido honda sensación el acto llevado á cabo por S. M. la Reina, al desautorizar las versiones de los partidarios de Polavieja.
Coméntase también mucho el suelto de **La Epoca** referente á este asunto, en que asegura el periódico ministerial que el acto de S. M. ha sido un acto de desagravio para con el gobierno del señor Cánovas.

EDICION DE LA TARDE

18 de Mayo de 1897.

ALGO QUE URGE

Pasada la dolorosísima primera impresión que en el ánimo de todos causó el crimen cometido pocos días ha; cubierta la víctima con la capa de tierra que de modo elocuente simboliza el prematuro olvido; sujeto el criminal al proceso del que ha de dimanar el castigo merecido á su horroroso delito, puede hablarse con calma del hecho que en el primer momento turbó nuestros ánimos hasta la confusión y llenó nuestros pechos de justo dolor y natural indignación.

La justicia será la encargada de castigar el crimen con arreglo á los Códigos por que se rige; ella vengará á la víctima en la persona del criminal y dará satisfacción cumplidísima á la sociedad alarmada, pero tenemos por cierto y evidente que el castigo, tal cual nuestra sociedad se halla constituida, no sea bastante para evitar casos análogos y aún nos atrevemos á sospechar que ni siquiera sea lo suficientemente eficaz para llevar el arrepentimiento al ánimo del precoz criminal.

La afirmación será atrevida, más no hemos de asustarnos ante la verdad por dolorosa y tristísima que ésta sea.

Los hechos criminales ocurridos en Pamplona desde algún tiempo á esta parte nos traen, entre los tintes de la tristeza y el dolor, la luz de una enseñanza provechosa que no debemos olvidar ni pasar por alto fundados en escrúpulos ridículos é inadmisibles.

La juventud de Pamplona, según nos lo demuestran sus criminales hazañas, ha llegado á un estado de inmoralidad y corrupción alarmantes. No hay hechos punibles ni fechoría escandalosa en la que no figure como factor principal algún imberbe adolescente; y tan cierto es esto que no necesitamos evocar en nuestro auxilio tristes y recientes recuerdos. Esa juventud, por efecto sin duda de una falsa educación, nos demuestra sus criminales instintos con harta frecuencia; esa juventud, hoy por celos, ayer por personales resentimientos y otro día por la influencia del alcohol, se abre á sí misma las puertas del presidio, como si para el presidio hubiera sido educada y nacida.

De ningún modo podemos hacer únicamente responsables de los hechos que lamentamos, á los jóvenes agentes de los mismos.

La inexperiencia propia de la adolescencia, sirvelos de atenuación en la responsabilidad de sus crímenes, y esta atenuación favorable á la juventud es fuente de responsabilidad para cuantos tienen la obligación de velar por ellos, y de abogar los sentimientos aviesos tan manifestamente declarados de algún tiempo á esta parte.

Parte pues de tal responsabilidad cabe á los padres ó cabezas de familia que desatenden la educación de sus hijos ó interesados; parte de la responsabilidad cabe á las autoridades que no suprimen ciertos centros donde la juventud se envicia y pierde irremisiblemente cuanto de más preciado y hermoso tiene el hombre, y parte de la responsabilidad cabe por fin, á todos los que por su posición social no miran con la debida atención la extirpación de ciertos vicios tan arraigados en Pamplona.

La buena educación de la juventud es la garantía más segura de la felicidad de un Estado; esto dijo un gran pensador francés; máxima que pudiéramos invertir en Pamplona, si no causara espanto el pensar en lo que será esta juventud corrompida y mal educada.

Urge pues, hacer algo en beneficio de la moralidad de Pamplona; urge que cuantos por católicos se tengan, procuren inculcar la verdadera moral, pues sabido es, que esta es la base de toda creencia y el fundamento de toda sociedad.

La manifestación de Tudela

La idea de hacer una manifestación en Tudela en prueba del agrado con que se ha visto el buen resultado de las gestiones realizadas por los comisionados de aquella importante ciudad navarra, consiguiendo se declarasen de utilidad pública las obras de encauzamiento del río Ebro, fue aceptada con entusiasmo por todas las clases sociales de Tudela y llevada á cabo ayer.

Nuestro colega *El Navarro* dice lo siguiente:

«A las cinco y media de la tarde salió de las Casas Consistoriales la manifestación.»

El alcalde llevaba el estandarte del municipio, marchando detrás los concejales seguidos de alguaciles y serenos uniformados.

A continuación iban los presidentes de las sociedades como organizadores del acto, y por último numerosa y selecta representación de propietarios, comerciantes, artesanos, industriales, comisionados de asociaciones y campos, prensa local, etc.

En el Centro de Agricultores, Ganaderos y Proprietarios se dispararon abundantes cohetes al pasar la manifestación, repicando las campanas de las iglesias del tránsito.

Bellas y elegantes señoras y señoritas presenciaban desde los balcones el paso de la comitiva, siendo también muy numerosa la concurrencia en las calles.

La Catedral, completamente llena, ofrecía hermoso aspecto al entrar la manifestación.

Las representaciones oficiales ocuparon los bancos dispuestos bajo el púlpito de la derecha.

En el altar mayor estaba la imagen de Santa Ana que lucía rico traje blanco, y adornaban el presbiterio los artísticos candelabros regalados por S. M. la Reina Regente, formando un conjunto bellísimo.

A las seis y cuarto salió de la sacristía el Ilmo. Cabildo, precedido del macero, y la capilla-música entonó la Salve, cantando á continuación aria y minueto.

El señor magistrado, don Miguel Navasa, revestido de capa pluvial, entonó la oración á Santa Ana, y acto seguido salió la comitiva por la puerta de la plaza de Santa María, donde esperaba la banda del señor Vallejo.

Mientras la música del señor Vallejo interpretaba bonitas composiciones y jotas de su variado repertorio, el señor alcalde, desde la presidencia de la sala mayor de las Casas Consistoriales, dirigió breves frases de gratitud, á todos los concurrentes al solemne acto, dan cuenta del afectuoso telegrama del señor gobernador civil que fué muy bien acogido por todos, acordando manifestar á la primera autoridad de la provincia el reconocimiento del pueblo tudelano por sus entusiasmos en pró de los intereses de esta ciudad.

A continuación, el presidente del centro de Agricultores don Mariano Sainz, en nombre de la comisión organizadora, encomió la importancia del acto realzando, agradeciendo á todos su concurso; tributó grandes elogios al Excmo. Sr. Obispo por su valiosa cooperación, así como á los demás comisionados cuyo loable proceder merece la gratitud del pueblo tudelano.»

El acorazado "Cristóbal Colón,"

La primera misa.—La bandera.—Salvas.—Un lunch.»

En la mañana de hoy se ha celebrado la primera misa á bordo del acorazado español *Cristóbal Colón*, con asistencia de todas las autoridades de la localidad y gran número de señoras. En seguida se inauguró en la Cámara de popa la placa de bronce regalada al buque por la municipalidad.

El comandante del mismo, señor Diaz Moreu, fué muy aplaudido al recordar en un elocuente discurso los vínculos seculares de amistad existente entre las naciones italiana y española. Al izarse la bandera española en el acorazado, cambiáronse 21 cañonazos entre el buque y los fuertes.

La ceremonia terminó con un lunch durante el cual se pronunciaron entusiastas brindis por Italia y España.

NOTICIAS

Procedente de Los-arcos y de paso para Madrid, ha llegado á esta ciudad nuestro querido amigo el diputado don Cortés por Pamplona don Joaquín María Gastón.

Mañana se verán ante la comisión mixta de reclutamiento los juicios de exenciones correspondientes á los Ayuntamientos de Vera, Viana, Vidangoz, Vidaurreta, Villafranca, Villamayor y Villanueva de Aézcoa.

El domingo á las siete y media de la mañana se verificó en la Catedral la primera comunión de niños y niñas de la parroquia de San Juan Bautista.

El acto resultó muy solemne. Dirigió la palabra á los pequeños fieles el párroco don Pío Idoy y la niña María de los Angeles Valencia y Goicoechea dijo muy bien un discurso alusivo al acto que se celebraba, dando pruebas de viveza y gracia poco comunes en las jóvenes de su edad.

Del tren de mercancías número 1.230 que se dirigía á Pamplona, se ha caído el fogonero Pedro Herrero, al cual le ha pasado el tren, fracturándole las piernas.

Recogido por el maquinista del tren número 152, ha sido conducido al Carrascal, donde se le ha practicado la primera cura.

En el tren correo de las doce han llegado á Pamplona la señora condesa de Espoz y Mina y su bella hija Clotilde.

La comisión de Fomento del municipio no se reunió ayer por hallarse ausente el presidente de la misma señor Aldaz.

Nos aseguran que se han helado las viñas de Barasoain y algunos otros pueblos.

Celebraremos que no se confirme la noticia.

De la precocidad, verdaderamente notable, de una niña llamada Mercedes Llavera Aragonés, hija y vecina de Reus se ocupa la prensa de aquella ciudad.

Cuenta tan solo tres años, habiendo nacido en 30 de Marzo del 94, escribe su nombre perfectamente, y es tal su memoria, que recita importantes trozos de poesías de los más notables escritores.

Los padres, como es natural, y en medio de su admiración, procuran por todos los medios desviar y distraer á la pequeña Mercedes de su predilecta afición; pero ella, en cuanto la dejan libre, coge un lápiz, un libro, ó un mauserito, á los que se consagra con extraordinaria atención.

De la Audiencia.

Mañana se verá ante el tribunal del Jurado, la causa procedente del Juzgado de Aoiz, seguida contra Manuel García por el delito de robo.

Defenderán al procesado el letrado señor Ansó y le representa el procurador señor García.

Hoy se ha visto ante el tribunal del Jurado la causa procedente del Juzgado de instrucción de Aoiz, seguida contra Juan Victor Mallo por el delito de homicidio.

Verificadas las pruebas testifical y pericial el ministerio fiscal y el abogado defensor han apoyado sus respectivas conclusiones. A continuación el señor presidente hizo el resumen de rúbrica y entregó al Jurado las preguntas á que debía contestar, dándole al efecto las instrucciones concernientes al caso.

Retirados á deliberar los Jurados dictaron veredicto de culpabilidad en virtud del que el tribunal de derecho, dictó sentencia condenando al procesado á la pena de ocho años y un día de prisión mayor, accesorias, costas y 20.000 pesetas de indemnización á la familia del interfecto.

Se encuentra en Pamplona el conocido propietario de Estella don Vicente Fernandez.

También hemos tenido el gusto de saludar á nuestros amigos don José Insausti que ha llegado de San Sebastián por asuntos particulares, á don Trifón Baquedano y al alcalde de Mendigorria don Pelegrin Ortiz.

La correspondencia que se desea dirigir á Cuba en el próximo correo debe quedar depositada en la Administración principal del ramo para las once y media de la mañana.

Este correo no toca en Puerto Rico.

Telegráfan á *El Eco de Navarra* que el cocinero del colegio de Cha Martín ha asestado ocho puñaladas á un Padre Jesuita; este está gravísimo temiéndose fallezca.

De nuestro corresponsal: La llegada de Sarasate ha sido un acontecimiento en Vitoria.

La colonia Navarra seguida de un gentío inmenso ocupaba toda la calle de la Estación y afluyentes. Atronadores vivas á Sarasate y Navarra se confundían con multitud de cohetes que en toda la carrera se disparaban. La banda municipal ejecutó admirablemente la serenata que la comisión había dispuesto en su obsequio, y mañana tendrá lugar en la granja modelo la merienda estilo navarro puro, habiéndose traído casi todos los artículos que la constituyen de Pamplona.

El primer concierto será esta noche y no se encuentran ya ni entradas.

Según comunican de Lumbier á *La Tradición Navarra*, el domingo, por la tarde, llegó á dicha villa el Excelentísimo é Ilmo. señor Obispo de la diócesis acompañado de su capellán don Francisco Garro.

El Cabildo, Ayuntamiento y pueblo, con la cruz parroquial salieron á recibirle hasta el portal en donde se habia colocado un lujoso altar, que fué improvisado por las Hijas de la Caridad, dirigiéndose, á los acordes de una marcha, á la iglesia parroquial.

Una vez en la iglesia, se cantó el *Te-Deum* y á continuación dirigió el Prelado su autorizada palabra, haciendo ver el objeto de la santa visita, regresando después al convento de MM. Benitas, en donde se hospedó.

En la propuesta reglamentaria de destinos de este mes, publicada por el *Diario Oficial del ministerio de la Guerra*, vemos que ha sido destinado á mandar la comandancia de la guardia civil de Teruel el teniente coronel don Francisco Laborda y Tado, á quien enviamos nuestra enhorabuena por su ascenso.

Esta mañana han llegado á Pamplona en uso de licencia por enfermos los soldados del ejército de Filipinas Hipólito Zazabal y Genaro Mendía, ambos naturales de Pamplona.

Gobierno civil. Ante el Juzgado municipal de Olite han sido denunciados por uso de armas sin licencia, los vecinos de dicha ciudad Blas Baztan y Felipe Lopez, á los cuales se les ha ocupado una escopeta á cada uno.

También ha sido denunciado por infracción de la ley de pesca ante el juzgado de Lesaca, el vecino de dicha villa José Esteban Goya, se le ocuparon tres libras de trachas.

En Sangüesa han sido detenidos y puestos á disposición del juzgado, los vecinos de dicha ciudad Cándido Lanz, Balbino Armendariz, Patricio Ibañez, José Ojal, Cesáreo Luna, Damian Vique y Olegario Villabrega, como presuntos autores de haber destruido la acequia de riego de los campos de *Pastoriza* para pescar los barbos que en la misma habia, impidiendo de tal modo el riego en tres ó cuatro dias con perjuicio de los agricultores; así lo dice la guardia civil.

La misma autoridad participa que se ha dado cuenta al juzgado de que en la noche del 14 al 15 del actual fueron taladas quince peonadas de viña al juez municipal y como presuntos autores figuran Ballbino Armendariz, Cesáreo Luna y Patricio, el primero procesado por destrucción de árboles frutales á don Félix Dominguez y los otros de pésimos antecedentes.

Hoy se han expedido una licencia de uso de armas y otra de pesca.

En el depósito municipal se encuentran diez detenidos á disposición del gobernador civil.

La población penal en la provincia en la semana última era de doscientos treinta y ocho presos; pertenecientes á la cárcel de Pamplona cincuenta y siete de causa pendiente quince de arresto mayor y veinticuatro en expectación de marcha, total noventa y seis; á la de Estella diez de causa pendiente y ochenta y uno extinguiendo condena, total noventa y uno; á la de Aoiz catorce de causa pendiente y cinco sufriendo arresto total diez y nueve; á la de Tafalla siete de causa pendiente y once sufriendo arresto, total diez y ocho y á la de Tudela seis de causa pendiente seis sufriendo arresto mayor y dos en expectación de marcha: total catorce.

Instrucción pública.

A la viuda del auxiliar que fué de las escuelas públicas de esta capital, don Justo Megía, le ha sido concedi-

da la pensión de 250 pesetas anuales.

Ha tomado posesión del cargo de maestra interina de Yanci, doña Petra Gonzalez del Reguero.

La conferencia pedagógica celebrada ayer en Talalla, concurrieron la mayoría de los maestros y maestras del distrito.

Ha quedado vacante la escuela de Eguiñor.

A los Ayuntamientos que están en descubierto con el fondo general de jubilaciones de los maestros, se les ha apercibido para que realicen inmediatamente los ingresos en la Caja de la Diputación.

El señor Gobernador civil de la provincia es probable marche á Valladolid, para asistir á los funerales de su hermana, que como saben nuestros lectores falleció en dicha ciudad el once del actual.

Hemos tenido el gusto de saludar á nuestro amigo don Venancio Landivar, quien ha vuelto á hacernos protestas de liberalismo que si para nosotros eran innecesarias, no lo son para el público que le vio figurando en una candidatura carlista por error ó mala fé de nuestros adversarios políticos.

Se ha agravado hasta el punto de habersele administrado los Sacramentos, la enfermedad que venía sufriendo nuestro queridísimo amigo don León Perez, de Roncal.

Deseamos su pronto y total restablecimiento.

El general Blanco es esperado en Madrid en los primeros dias de la semana próxima.

Esta mañana le han sido administrados los Santos Sacramentos á la señora del teniente coronel retirado don Angel Arés de Parga.

En las obras que se están ejecutando para la ampliación del cementerio ha sido herido Jacinto Ocariz por un tal Antonio N. el cual le ha tirado al suelo con una piedra y le ha hecho cinco heridas en la cabeza.

El interfecto ha ingresado en el Hospital y para detener al agresor se hacen activas diligencias por los agentes de vigilancia.

Gran concierto en el café Sarasate, para hoy, por el cuarteto:

- Raymond (sinfonía) Thomas.
- a) *Favorita*, pavana, G. Marie.
- b) *Marcha fúnebre*, Chopin.
- Fantasia de *Gioconda* (arreglo de Aramendía) Ponchielli.
- La *Mascota* (gran fantasía) Au-dran.
- Boutons en fleurs* (walses) Ivano vici.

Información del "HERALDO DE NAVARRA," DE CUBA

Madrid 18 (9 m)

Telegrama oficial de Cuba, dá cuenta de pequeños encuentros habidos en las provincias de Matanzas, Habana y Pinar del Rio.

Las bajas ocasionadas á los insurrectos fueron quince muertos y numerosos heridos.

Nosotros seis heridos.

Presentados quince.

LA CUESTION YANKÉE

Lo que dice el Cónsul

El Cónsul de los Estados Unidos ha desmentido que contra lo supuesto, tenga simpatías por los rebeldes.

Dice que se limita á cumplimentar los encargos de su gobierno el cual es buen amigo de España aunque otra cosa se empeñen en sostener en la Habana.

Weyler y Palmarola

Han sostenido una larga conferencia el gobernador general y el secretario del gobierno marqués de Palmerola acerca de las reformas políticas.

Los constitucionales y reformistas habian hablado también separadamente con aquellas autoridades.

El general Weyler ha manifestado que Cánovas está decidido al inmediato planteamiento de las reformas, aun en los puntos en que siga la guerra, limitándolas discrecionalmente por el Gobernador general.

De New-York

Madrid 18 (9:49 m.)

Telegramas recibidos de Washington dicen, que el presidente Mac-Kinley, ha leído en el Senado el mensaje, encaminado a aprobar el proyecto de auxilios a los súbditos norteamericanos existentes en la isla de Cuba.

La lectura del mensaje fué acogida con algunos aplausos.

El senador Hitt, una vez terminada aquella, pidió a la Cámara que aprobara inmediatamente dicho proyecto de socorros.

El senador Bayley combatió la proposición, y no se admitió enmienda alguna, ni la inclusión en el mismo de la proposición Morgán.

Entre turcos y griegos

Madrid 18 (9, 51 m.)

Telegramas de Constantinopla, dan cuenta de una encarnizada batalla que ha tenido lugar en Lauros, en la que los griegos tuvieron dos mil bajas.

Treinta mil turcos atacaron a Domoko, terminando la batalla conservando los griegos las posiciones que ocupaban, después de una heroica defensa.

La comisión

Coméntase con viveza en los círculos el hecho de estar ya en la Habana la comisión informadora de los Estados Unidos, compuesta por los señores Calhoun y Congosto.

Estos se proponen terminar pronto su comisión para presentar al Senado el informe correspondiente.

Uno de los comisionados ha dicho que no creía necesaria la información, no siendo para justificar las medidas que el gobierno de Washington, se proponen adoptar, en auxilio de sus súbditos cuyos padecimientos conoce.

Los indultos

Madrid 18 9,58, m.

Se ha presentado a la firma de S. M. la Reina por los Ministros de Gracia y Justicia y Guerra, los indultos acordados con motivo del cumpleaños del Rey.

Conferencia telefónica

El suelto de "La Epoca,"

Madrid 18 (4:45 t.)

Sigue en los círculos políticos comentándose con viveza el suelto publicado por La Epoca, referente al acto realizado por S. M. la Reina, que ha asegurado que no salió al balcón intencionadamente a despedir a Polavieja, puesto que dicha salida fué casual.

Dícese que dicho suelto está escrito de puño y letra del señor Cánovas del Castillo.

Cánovas dice también no ser cierto que la Reina dijese al general Correa que Polavieja fuera directamente a Palacio a su llegada a Madrid, y si solo que deseaba saludarle como había manifestado en ocasiones parecidas a los generales Martínez Campos y Blanco al regresar de su mando militar de Cuba y Filipinas.

Ha dicho además Cánovas del Castillo, que los Reyes no suplican, sino que mandan, y por consiguiente no pudiesen solicitar una entrevista inmediata del general Polavieja, habiendo podido ordenarle su presentación acto continuo a su llegada.

Comparaciones

El señor Cánovas ha manifestado a varios periodistas que le consultaron acerca de su opinión sobre los propósitos que animan al partido liberal para la próxima campaña parlamentaria, que al igual del partido conservador, los liberales no parecen dispuestos a extremar sus

ataques al gobierno, en justa reciprocidad de lo que el partido conservador hizo en la última campaña de oposición.

Estas declaraciones de Cánovas se han tomado en los círculos políticos como temor fundado de una próxima crisis a que pueda dar lugar el debate político que iniciarán los liberales.

Sobre la información

También el jefe del gobierno ha hecho declaraciones de importancia respecto a la impresión causada en la Habana por la llegada de la comisión informadora de los Estados Unidos.

Dice que esta, contra lo supuesto, no implica acto alguno de hostilidad contra la nación española, sino solamente una medida previsora del gobierno norteamericano para el auxilio de sus nacionales en la isla de Cuba, y para llegar al conocimiento verdadero del estado material en que se hallan aquellos, con motivo de la guerra.

Lo que dice un republicano

En el salón de conferencias del Senado ha dirigido violentos ataques al gobierno y especialmente a su presidente, el ex-ministro republicano don José Fernando Gonzalez, diciendo que con motivo del suelto publicado por La Epoca sobre la participación que haya podido tener la Reina para celebrar una entrevista inmediata con el general Polavieja, se ha faltado por los que alardean de monárquicos, a los respetos que se deben a la Reina y a la Señora, colocándola en lugar algo desairado para con el país y con el propio general Polavieja.

Dicho ex-senador ha manifestado también, que aunque la Reina hubiera deseado efectivamente saludar inmediatamente después de su llegada al general Polavieja, solo podía implicar esto la atención merecida a tan entusiasta defensor del trono, agregando que si el partido republicano hubiera tenido representación parlamentaria en las Cámaras hubiera interpelado enseguida al Gobierno sobre este asunto.

Consejo

Los ministros se han reunido en Consejo en la Presidencia. En él han tratado de la forma en que ha de ser redactada la comunicación que el gobier-

no ha de dirigir a las Cortes al reanudarse las tareas parlamentarias.

El Ministro de Hacienda ha expuesto en líneas generales el proyecto de presupuestos.

Mensaje presidencial

En el ministerio de Estado se ha recibido un telegrama de nuestro representante en Washington señor Dupuy de Lomedando cuenta detallada del mensaje leído en la Cámara senatorial por el presidente mister Mac-Kinley, cuya síntesis ya conocen nuestros lectores.

Buenas noticias

Telegrama oficial del general Ahumada al ministro de la Guerra trasmite la comunicación dirigida desde Placetas por el general Weyler.

En ella dice que el quebranto de la insurrección en la parte occidental es palpable.

Que las comunicaciones entre los poblados se hacen regularmente y como en tiempo de paz y que las operaciones de la zafra tampoco sufren interrupción alguna, apareciendo solo algunas partidas de malhechores como en tiempo de paz.

El mismo general gobernador manifiesta que por cálculo aproximado puede asegurarse que no pasarán de trescientos los insurrectos que existen en la provincia de Pinar del Rio, quinientos en la de la Habana, cien en Matanzas y quinientos en las Villas, en su mayoría negros y mulatos, mal vestidos y peor municionados.

Que han sido muertos gran número de cabecillas, y otros no se atrevieron a presentarse por no estar comprendidos en el indulto concedido, como autores de delitos comunes, siendo éstos los que principalmente sostienen la insurrección.

Respecto de la parte Oriental dice el general Weyler que no puede precisar el número de insurrectos, a los cuales no ha podido combatir por tener otras atenciones, pero que en breve confía poder atacarlos con provecho para nuestras armas.

Máximo y Calixto

Los jefes principales de la insurrección, de los cuales se han cogido algunos documentos importantes, se sabe que no mandan sino pequeñas partidas; de cincuenta hombres Máximo Go-

mez y doscientos Calixto García y que ni tienen esperanza de conseguir éxitos ni de sostener por mucho tiempo la campaña.

Firma de Hacienda

El ministro de Hacienda ha puesto a la firma de S. M. varios nombramientos de personal del ramo, ninguno de los cuales afecta a Navarra.

Valores Públicos

Cotización del día de hoy

	Día 18	Día 17
Deuda perpetua al 4 o/o interior.	64'55	64'55
Deuda perpetua al 4 o/o exterior.	78'60	78'50
Deuda amortizable al 4 o/o.	77'40	77'35
Obligaciones de Aduanas.	95'85	95'80
Billetes de Cuba (1896).	95'75	95'75
Cubas nuevas.	79'40	79'30
Acciones del Banco de España.	410'50	411'00
Id. de la Tabacalera.	213'00	000
Cambios con París.	30'30	
id. id. Londres.	000	

El 4 por 100 exterior se ha cotizado en la Bolsa de París a 60'87 sostenido.

ÚLTIMA HORA

Madrid 18 (5:10 t.)

De Cuba

Según despacho oficial de Cuba ha habido varios pequeños encuentros en Perez (Pinar del Rio), en la línea de Mariel, en Bartolo y en Punta Sierra causándole al enemigo diez muertos.

Nosotros tres muertos y algunos heridos.

Presentados nueve insurrectos con armas y catorce sin ellas.

Los liberales

Madrid 18 (5:30 t.)

A las cinco de la tarde se han reunido en casa del señor Sagasta todos los exministros liberales.

Interrogados a la entrada por varios periodistas han dicho que todos y cada uno de ellos han expuesto separadamente sus opiniones al jefe, que no existen discrepancias de ninguna especie y que esperan a que el señor Sagasta exponga hoy las conclusiones y los puntos, que todos acatarán, que han de constituir el programa parlamentario en la próxima campaña parlamentaria.

El señor Montero Rios, que continúa en Lourizan, ha escrito al señor Sagasta que a su entender el partido liberal debe

emprender una ruda campaña de oposición contra el gobierno.

Se considera el del señor Montero como voto de calidad y se cree que con él ha de coincidir el programa que hoy trace el señor Sagasta.

El Corresponsal.

Valores locales y provinciales

Cotización del día de hoy

	Compra	Venta
Acciones Crédito Navarro.	155	
id. Fabrica de Villaba.		95
id. Sociedad Arteta.	121	
id. Vinicola.		
id. Tejería mecanica.		
id. id. Betelu.		50
id. Carretera del Baztan.	101	
Deuda Provincial 5. o/o.	102'50	
id. Municipal 5. o/o.	102'50	
id. id. 4. 112 o/o.	97	
Obligaciones Fábrica Villava.		98
Acciones de Iruña.	80	
id. de Vera.		

Boletín del día

SECCIÓN RELIGIOSA

SANTO DE MAÑANA.—San Pedro Celestino. La misa y el oficio divino son de San Pedro Celestino, papa y confesor con rito doble y color blanco.

En la Catedral.—A las nueve da principio el rezo de las horas canónicas siendo a las nueve y media la misa conventual; a las tres y media vísperas completas y el Rosario.

En San Saturnino.—Sigue la octava de Nuestra Señora del Camino a las once misa solemne y a las ocho salve.

En San Agustín.—Cuarenta horas. A las cinco y cuarto de la mañana el ejercicio de las flores; se expondrá S. D. M. a las seis, y se servará a las ocho.

Los ejercicios de las flores a las horas de costumbre.

DEMOGRAFIA

NACIMIENTOS

Varones, o; hembras, o. Total o.

DEFUNCIONES

Jose Abadía, de 81 años de edad, natural de Izco; Gregorio Telechea, de 44 años de edad, natural de Pamplona.

MATRIMONIOS

Elias Gofii y Vicenta Garde, residentes en Garinoain y Moriones respectivamente.

GOBIERNO MILITAR

Servicio de Plaza del día 19 de Mayo. Parada.—América.

Jefe de día.—América, teniente coronel don Isidoro Sanchez.

Imaginería.—Numancia, comandante don Joaquin Herrero.

Hospital y provisiones.—Constitución, capitán cuarto.

Reconocimiento de pienso.—Numancia otro.

Vigilancia.—Los cuerpos de la guarnición.

Traje.—De diario.

Imprenta de Juan Sanz

tualmente perfumados; y donde el general polaco combatía con los negros y con la peste, suspirando por su patria.

De boca en boca, pero con gran misterio, corrían tales discursos por el pueblo. Desaparecían de sus casas los jóvenes que habían oído aquellas hazañas, sigilosamente, huían a través de los bosques y pantanos y a veces, perseguidos por los rusos, buscaban su salvación en el Niemen, ganando a nado la orilla que pertenecía al gran ducado de Varsovia donde oían al llegar estas dulces palabras: «¡sed bien venido, compañero.» Perc antes de continuar la jornada el así perseguido, subíase a una colina, y a través del Niemen gritaba a los rusos: «¡Hasta la vista!» Así se escaparon Goretzki Paty, Obujovitch, Obolevski, los Mierzeievski, Gedymin y tantos otros que sería prolijo enumerar. Abandonaban a sus padres, a su patria querida y hasta sus bienes, que confiscados después, venían a aumentar el tesoro del Czar moscovita.

Otras veces traía las noticias un hermano limosnero de algun convento de ultra Niemen. Cuando habían ya intimado con los dueños de la casa, desplegadas y enseñaba una gaceta que traía cosida en el escapulario: allí estaban el número de los soldados y el nombre de los jefes de las legiones y la relación de las victorias de cada uno, y la de la muerte de los menos afortunados.

Averiguábase entonces, después de largos años de silencio, la suerte próspera ó adversa del valiente hijo que todo lo había abandonado por la patria. Si era muerto, vestían luto, sin dar a entender por qué: la secreta alegría ó la melancólica tristeza de

sus amos, eran para los labradores la única, pero segura gaceta. El hermano Robak, sin duda alguna era de estos limosneros: a menudo hablaba a solas con el juez: y despues de cada conferencia esparciase siempre por el pueblo alguna noticia. El porte del bernardo bien mostraba que no había llevado siempre la capucha, y que no había encanecido tras de los muros de un convento.

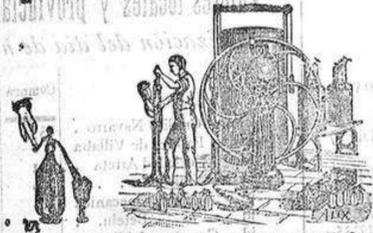
Encima de la oreja derecha, junto a las sienes, veíase ancha cicatriz, y en la barba ciertas y recientes señales de haber sido herido; y la ocasión de tales heridas es natural que no fuese la lectura del breviario. Pero a más de las cicatrices y de su mirada, revelaban su carácter guerrero sus movimientos y hasta el mismo metal de su voz.

Cuando en la Misa se volvía hacia el pueblo con las manos levantadas y decía Dominus vobiscum, eran a veces sus movimientos tan bruscos y ágiles al mismo tiempo, que parecía un soldado a la voz de mando dando media vuelta a la izquierda; y las palabras de la liturgia sagrada salían de su boca con el enérgico acento usado por un capitán a la cabeza de su escuadrón; tanto, que los monaguillos lo habían advertido ya.

Mejor conocía los asuntos políticos que la vida de los Santos: cuando iba recogiendo limosnas deteníase a menudo en la cabeza del partido. Siempre andaba muy ocupado: unas veces recibía cartas que nunca abría delante de extraños: otras las enviaba él, sin que supiera nadie a quién ni a dónde. Por la noche, se escapaba é iba a visitar alguna mansión señorial; y a cada momento hablaba al oído, a los hidalgos. Recorría continuamente los pue-

Casa HERMANN-LACHAPPELLE, J. BOULET & C^{ie}, SUCESORES Ingenieros-Mecanicos, — 31-33, Rue Boinod, PARIS 2 MEDALLAS DE ORO Y MIEMBRO DEL JURADO, BARCELONA 1888 CRUZ DE LA LEGION DE HONOR 1888 CUATRO MEDALLAS DE ORO, EXPOSICION UNIVERSAL PARIS 1889

Aparatos continuos para la Fabricacion



DE TODA CLASE DE BEBIDAS GASEOSAS — SODA-WATER LIMONADAS — VINOS ESPUMOSOS Los utiles con el interior plateado SIFONES DE TODAS FORMAS Y DE TODOS COLORES

Envío franco de todos los prospectos detallados

A LAS SENORAS

No comprad corsés sin visitar la antigua y acreditada corseteria de doña Victoriana Lara; acaba de recibir un variado y bonito surtido de telas propias para primavera y verano.

Corsés en distintas formas desde 5 pesetas; corte francés, regente etc.; corsé sin forro para verano; corsé faja y fajas de diversas formas. Obras recomendadas á esta casa por varios facultativos. Ballena legitima.—San Nicolas, 4, Corsetera. 8=8

Advertisement for a dressmaker featuring a cross icon and the text: 'Se reciben para primera y cuarta plana hasta las diez de la mañana y hasta las seis de la tarde para tercera. PRECIOS ECONÓMICOS'.

Tónico-genitales del Doctor Morales. Célebres píldoras para la completa y segura curación de la impotencia debilidad, espermatorrea y esterilidad. Cuenta 30 años de éxitos y son el asombro de los enfermos que las emplean. Principales boticas á 30 reales caja, y se remiten por correo a todas partes.—Dr. Morales Carretas 39 Madrid.—En Pamplona, farmacia de J. Valencia.

Academia de corte y confección para señoritas dirigida por la profesora doña Filomena Moya, única en Pamplona que teórica y prácticamente puede enseñar á cortar con más facilidad toda clase de vestidos, abrigos para señoras y niños, como tambien toda clase de ropa blanca para señoras y caballeros. Sistema de enseñanza por medio de una cinta y de reglas fijas, sin necesidad de patrones de los periodicos de modas. Clase mensual. Lecciones á domicilio y se confecciona toda clase de prendas para señoras y niños. Horas de clase, mañana de nueve á doce; tarde: de tres á seis. 8-8

Plaza del Castillo 21, principal. PAMPLONA

FELIX FLORES PINTOR y DORADOR Compañía núm. 21 PAMPLONA

Fermin Elizburu grabador en metales y fabricante en sellos de Cautchouc y para lucre, hace chapas de metal para puertas y caldas para marcar barriles sellos para marcar corchos en caliente, sellos para marcar pan, pabonado en relojes de acero, iniciales é imitaciones de firmas en los mismos con or y plata. ESTAFETA 36, PAMPLONA. 1-15 (A)

Lotes de la Perla Industrial

Lote número 3. Precio 149, pesetas Una cama de matrimonio, con barra dorada, una cama de un cuerpo, dos jergones de muelles con doble malla, una cómoda, una mesilla de noche, seis sillas, un lavabo torneado con jabonera, cepillera, etc., un espejo grande con canto dorado, una silla de costura y cuatro cuadros.

Todos estos artículos por 119,50 pesetas en LA PERLA INDUSTRIAL, Mercaderes, 23. Venta á plazos y al contado. Nota:—En breve se publicará el lote número 4. Sucursales: En Irun, Ferro-carril 14.—En San Sebastian Miracruz letra Z. 1-2

En la acreditada

fábrica de corsés de doña Victoriana Lara se hacen corsés de todas formas. Corsé corte especial para verano. Especialista en corsé faja y fajas para diversos padecimientos, obras que por su construcción especial han recibido la aprobación de varios señores médicos recomendándolas á esta casa. Corsés desde cinco pesetas. San Nicolas 4

Disponible

Francisco Martinez TAPICERO Calle Estafeta núm. 27 1.º Se arreglan toda clase de silleries de tapicería y se hacen y arreglan jergones de muelles y se echan asientos de rejilla. 1-8

DISPONIBLE.

SEÑORAS

Para corsés especiales y de lujo, contruidos sobre medida, en el acreditado Establecimiento de doña Rúperta Gonzalez. 38 Plaza del Castillo 38 8

DISPONIBLE

MODISTA

Confecciona y hace reformas de sombreros de señoras, como también lava y arma toda clase de sombreros de niños. Esmero y economía. 14 POZO-BLANCO 14, 2.º

HERALDO DE NAVARRA

Publica dos ediciones diarias; una edición de la mañana para los suscriptores de fuera de la capital con alcance telefónico y telegráfico; esta edición adelantá las noticias de más interés que publican los periódicos locales y de Madrid del mismo día y se remite momentos después á nuestros abonados de fuera de la capital. Para Pamplona, y sin que pierda el menor interés la edición anterior por ser del día, se publica la edición de la tarde con una extensa conferencia telefónica. Los precios de suscripción al HERALDO DE NAVARRA son los siguientes: En Pamplona un mes una peseta, tres meses tres pesetas, un semestre seis pesetas, un año doce pesetas. En el resto de España un trimestre cuatro pesetas; un semestre 7'50 pesetas, un año catorce pesetas. En América un semestre veinte pesetas, un año treinta y cinco pesetas. En el extranjero un trimestre once pesetas, un semestre veinte pesetas, un año treinta y cinco pesetas. El pago será adelantado, pudiendo remitirse el importe en sellos ó libranzas á la Administración del HERALDO DE NAVARRA, calle de Espoz y Mina, 2, segundo, derecha, Pamplona. A los quince días de caducada una suscripción se suspenderá el envío del periódico si no se hubiera renovado. TARIFA DE ANUNCIOS Atendiendo á la necesidad de facilitar el uso del anuncio tan necesario al comercio, el HERALDO DE NAVARRA dá novedad, amplitud y baratura á los anuncios, insertándolos en la forma que los señores anunciantes soliciten, dentro del espacio ó número de espacios que paguen con arreglo á la siguiente tarifa, que los hace sumamente económicos: En primera plana 0,50 pesetas. 24 centímetros cuadrados. En cuarta id 0,25 id. Anuncios y reclamos en gacetas, 0,50 pesetas línea. Comunicados á precios convencionales. Los suscriptores al HERALDO DE NAVARRA y los que soliciten más de diez inserciones tendrán un beneficio de 20 por 100 en precios de tarifa. Esquelas de defunción En primera plana 7'50 pesetas por columna. En tercera diez pesetas por columna. En cuarta cinco pesetas por columna.

blo de las cercanías, entraba en las tabernas, y allí sostenia discusiones con los labriegos, casi siempre sobre algún tema político. Nuestro bernardo, mientras dormían todos en casa del juez, despertó á éste y conversó con él largo rato, advirtiéndole, al despedirse, que no podría decir la misa rezada á los cazadores, porque era domingo y tenía que predicar en la Parroquia. Quedaron en que el bernardo los esperaría en la posada que allí cerca estaba, y si tardaban en llegar, iría al encuentro del señor juez y de sus convidados.

La Fama, testigo de sus altos hechos, esparcía á los cuatro vientos, desde el Nilo hasta el Septentrion, mil nombres de héroes, y su voz se oia como un eco en las márgenes del Niemen al repercutir potente en las filias mscovitas, que cual fuerte muralla impedían en Lituania el acceso, á un nombre para aquellos bárbaros más aterrador que el de la peste, el de Napoleón Bonaparte. De cuando en cuando, sin embargo, rápidas como meteoros, corrían por Lituania noticias de la guerra. Sucedia á lo mejor que un viejo, con un brazo ó una pierna de ménos, después de recibir la implorada limosna, parabase, miraba á su alrededor, y cuando estaba seguro de que ni rusos ni judíos podían oírle, contaba que habia combatido bajo las banderas de una legión polaca y traía á su tierra natal el cansado cuerpo, inútil ya para defenderla. Era de ver cómo la familia y los servidores del señor le rodeaban, le abrazaban y le cubrían con sus lágrimas. Sentábanle á la mesa, y allí contaba sucesos mas extraordinarios y maravillosos que los de un cuento de hadas. Allí refería cómo el general Dombrovski iba desde Italia á la Polonia, como habia juntado en los campos de Lombardia á todos los guerreros de Polonia, cómo Kniazievitch daba sus órdenes desde las alturas del Capitolio, y cómo habia arrojado á los pies de los franceses cien ensangrentados estandartes conquistados sobre los Césares, cómo Yablonovski condujo su legión desde el Danubio hasta los países y lugares donde se cosecha la pimienta, crece la caña del azúcar y florecen los bosques perpe-